EL

1. Φορώντας τα ακουστικά
2. Ενεργοποίηση
   Παρατεταμένο πάτημα: 3s ενεργοποίηση, 5s συνταίριαζη
3. Συνδεσιμότητα
   Σύνδεση αφού το Bluetooth βρει το Suunto Sonic
4. Λήψη και συνταίριαζη
5. Μάθετε περισσότερα

ES

1. Ponerse los auriculares
2. Encenderlos
   Mantén pulsado: 3s para encender, 5s para emparejar
3. Conectividad
   Se conecta cuando Bluetooth encuentra Suunto Sonic
4. Descargar y emparejar
5. Más información

ET

1. Kuularite kandmine
2. Sisselülitamine
   Pikk vajutus: 3 sek sisselülitamine, 5 sek sidumine
3. Ühenduvus
   Ühendage pärast seda, kui Bluetooth on leidnud Suunto Sonic
4. Allalaadimine ja sidumine
5. Lisateave

FI

1. Kuulokkeiden käyttäminen
2. Kytke virta
   Pitkä painallus: 3 s virta päälle, 5 s yhdistäminen
3. Yhdistäminen
   Yhdistä sen jälkeen, kun Bluetooth on löytänyt Suunto Sonic
4. Lataa ja yhdistä
5. Lisätietoja

FR

1. Port des écouteurs
2. Allumage
   Appuyez longuement : 3 s pour la mise sous tension, 5 s pour l'appairage
3. Connectivité
   Connectez-vous lorsque le Bluetooth aura détecté Suunto Sonic
4. Téléchargement et appairage
5. En savoir plus

HR

1. Nošenje slušalica
2. Uključivanje
   Dugi pritisak: 3 s uključivanje, 5 s upariva nje
3. Povezivanje
   Povežite nakon što Bluetooth pronađe Suunto Sonic
4. Preuzimanje i upariva nje
5. Saznajte više

HU

1. Fejhallgató használata
2. Bekapcsolás
   Hosszan nyomva: 3 mp bekapcsolás, 5 mp társítás
3. Kapcsolat
   Csatlakoztassa az eszközt, miután a Bluetooth már érzékelé a Suunto Sonic
4. Letöltés és társítás
5. Tudjon meg többet

ID

1. Mengenakan headphone
2. Daya nyala
   Tekan lama: 3dtk menghidupkan daya, 5dtk pemasangan
3. Konektivitas
   Hubungkan setelah Bluetooth telah menemukan Suunto Sonic
4. Unduh & Pasangkan
5. Pelajari lebih lanjut

IT

1. Indossare le cuffie
2. Accensione
   Premere a lungo: 3s accensione, 5s associazione
3. Connettività
   Connettere dopo che il Bluetooth ha trovato il Suunto Sonic
4. Download e associazione
5. Maggiori info

JA

1. ヘッドフォンを装着する
2. 電源をオンにする
   長押し3 秒: 電源オン、5 秒: ペアリング
3. 接続
   ブルートゥースが Suunto Sonic を検出した後に接続する
4. ダウンロードしてペアリングする
5. 詳細を表示

KO

1. 헤드폰 착용
2. 전원 켜기
   길게 누르기: 전원 켜기 3초, 페어링 5초
3. 연결
   블루투스가 Suunto Sonic 를 찾은 후 연결
4. 다운로드 및 페어링
5. 자세히 알아보기

MY

1. Memakai fon kepala
2. Kuasa dihidupkan
   Tekan lama: Kuasa 3s dihidupkan, 5s digandingkan
3. Ketersambungan
   Sambungkan selepas Bluetooth mememukan Suunto Sonic
4. Muat Turun & Gandingkan
5. Ketahui lebih lanjut

NL

1. Hoofdtelefoon dragen
2. Inschakelen
   Lang indrukken: 3 s inschakelen, 5 s koppelen
3. Connectiviteit
   Verbinden nadat Bluetooth Suunto Sonic heeft gevonden
4. Downloaden en koppelen
5. Lees meer

NO

1. Ta på hodetelefonene
2. Slå på hodetelefonene
   Langt trykk: 3 sek slå på, 5 sek paring
3. Tilkobling
   Koble til etter at Bluetooth har funnet Suunto Sonic
4. Last ned og par
5. Vil du vite mer?

PL

1. Noszenie słuchawek
2. Włączanie
   Długie naciśnięcie: 3 s — włączenie, 5 s — parowanie
3. Łączność
   Połącz po znalezieniu przez funkcję Bluetooth urządzenia Suunto Sonic
4. Pobieranie i parowanie
5. Więcej informacji

PT

1. Utilizar auscultadores
2. Ligar
   Prima durante: 3s ligar, 5s emparelhar
3. Conectividade
   Ligar quando o Bluetooth encontrar o Suunto Sonic
4. Transferir e emparelhar
5. Saber mais

RU

1. Как носить наушники
2. Включение
   Долгое нажатие: 3 секунды для включения, 5 секунд для сопряжения
3. Подключение
   Подключение выполняется после того, как Bluetooth нашел Suunto Sonic
4. Загрузка и сопряжение
5. Подробнее

SK

1. Nosenie slúchadiel
2. Zapnutie
   Dlhé stlačenie: 3 s. zapnutie, 5 s. spárovanie
3. Pripojenie
   Pripojenie cez Bluetooth rozpoznalo Suunto Sonic
4. Stiahnutie a spárovanie
5. Ďalšie informácie

SL

1. Nošenje slušalk
2. Vklop
   Dolgi pritisk: 3 s za vklop, 5 s za seznanitev
3. Povezovanje
   Vzpostavite povezavo, ko Bluetooth najde slušalke Suunto Sonic
4. Prenos in seznanitev
5. Več informacij

SV

1. Ta på hörlurarna
2. Sätt på dem
   Långt knapptryckning i: 3 s sätter på dem, 5 s parkopplar
3. Anslutningar
   Anslut efter att Bluetooth har hittat Suunto Sonic
4. Ladda ner och parkoppla
5. Lås mer

TH

1. การสวมหูฟัง
2. เปิดเครื่อง
   กดค้าง เปิดเครื่อง 3 วินาที, การจับคู่ 5 วินาที
3. การเชื่อมต่อ
   เชื่อมต่อหลังจาก Bluetooth พบ Suunto Sonic
4. ดาวน์โหลดและจับคู่
5. เรียนรู้เพิ่มเติม

TL

1. Pagsusuot ng mga headphone
2. Pag-on
   Pindutin nang matagal: 3s pag-on, 5s pagpares
3. Konektibidad
   Kumonekta pagkatapos mahanap ng Bluetooth ang Suunto Sonic
4. I-download at ipares
5. Matuto pa

TR

1. Kulaklığın takılması
2. Gücü açma
   Uzun basın: 3 sn güç açılır, 5 sn eşleştirilir
3. Bağlantı
   Bluetooth, Suunto Sonic cihazını bulduktan sonra bağlanın
4. İndirme ve Eşleştirme
5. Daha fazla bilgi

ภาษาไทย

1. ตั้งค่าหูฟัง
2. เปิดเครื่อง
   กดค้าง เปิดเครื่อง 3 วินาที, การจับคู่ 5 วินาที
3. การเชื่อมต่อ
   เชื่อมต่อหลังจาก Bluetooth พบ Suunto Sonic
4. ดาวน์โหลดและจับคู่
5. เรียนรู้เพิ่มเติม

Get Started.

Suunto Sonic

Thank you for choosing Suunto Sonic.
It is tested and ready for your sports and adventures!
感谢您选择 Suunto Sonic，它经过严格测试，为您的运动和探险做好准备！

❶ WEARING HEADPHONES 佩戴方式

❷ POWER ON 开机

Long press: 3 sec power on, 5 sec pairing
长按：3秒开机，5秒进入蓝牙配对

❸ CONNECTIVITY 蓝牙连接

Connect after Bluetooth searches for 'Suunto Sonic'
蓝牙搜索到“Suunto Sonic”后连接

❹ DOWNLOAD & PAIR 下载与配对

Get it on Google Play
Download on the App Store

中国地区，
安卓及苹果商店通用

❺ LEARN MORE 扫码下载最新电子说明书

suunto.com/support

Suunto Team

Congratulations
on your new Sound !

Suunto will guide and support you,
whatever the reason, whatever the season.
Your adventure starts here.

Suunto Team

© Suunto Oy 08/2023. All rights reserved.
Suunto is a registered trademark of Suunto Oy.

BG

1. Носене на слушалки
2. Включване
   Продължително натискане: 3 сек. включване, 5 сек. сдвояване
3. Свързаваемост
   Свързване, след като Bluetooth е открил Suunto Sonic
4. Изтегляне и сдвояване
5. Научете повече

CS

1. Nošení sluchátek
2. Zapnutí
   Dlouhé stisknutí: 3 s zapnutí, 5 s párování
3. Připojení
   Připojení proveďte poté, co Bluetooth zařízení Suunto Sonic nalezne
4. Stažení a spárování
5. Další informace

DA

1. Bærer hovedtelefoner
2. Tænd
   Langt tryk: 3 sek. tænd, 5 sek. tilknytter
3. Tilslutning
   Tilslut efter Bluetooth har fundet Suunto Sonic
4. Download og tilknyt
5. Få flere oplysninger

DE

1. Kopfhörer tragen
2. Einschalten
   Lange drücken: 3 Sek. Einschalten, 5 Sek. Verbinden
3. Konnektivität
   Verbinden, wenn Bluetooth Suunto Sonic gefunden hat
4. Herunterladen & Verbinden
5. Weitere Infos

3000100361，展开尺寸：448*93.5mm，完成尺寸：112*93.5mm，风琴折，105g哑粉，单黑